

**SCHAEFFLER**

Polvere / Technologie AG & Co. KG - Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4IT-70026 Modugno
BA

180209036

EX
Bolla Consegna / Lieferschein

225692

Ma. bolle conr. Lieferchein-Nr.	Item spez. Sendung-Nr.	Datum Bolle Versandtag
35180575	49296300	2018-11-20
Cod. B. Kurscode	Cod. Bolle Lieferchein-Nr.	Page Seite
024466	91000733	1
Nr. el. Liefer-Zeichn.	Tab. el. Plan-Nr.	
SP/RMK-PK		

Indirizzo / Anschrift

Magna PT S.p.A.
Stab. 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

5008790477

BA

POSTO SCARIC: 14248

Contra. di trasporto / Transportvertrag

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condit. di consegna / Lieferbedingungen

EXW

Condit. di consegna - porta / Delivered conditions - door

NÜRNBERG

Nr. pos. Post-Nr.	Nr. art. / Besch. Code / Wsk. / Ver-Nr.	Paese d'origine / Ursprungs- Land / Herkunft, pr. / Ursprungsland / Herkunft	Quantità / Menge	Indirizzo / Anschrift
	VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU			KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE
*****	Numero d'ordine	0132424	Quantità dichiarata:	5376
	Bolla	35180575	Quantità effettiva:	
	Magazzino	73/5061	Tipo Imballaggio:	
	N. ordine cliente	550002714020	Quantità Imballi:	4
	Vostro riferimento	413	Conformità alle schede d'imballo:	☒ ☐
	Dati supplementari	20140903	Data controllo:	24/11/2018
			Firma	<i>Piero Benini</i>
0010	Nr-art-clie	9009077475		
		074958097-6063-10		
	074-958-097	F-583165.01.K/0-7#W	5376	
		COM-Code DI		
	Paese origine	GERMANIA		
	Charge	0032010916	di cui	1344# 961788246 001
	Charge	0032010916	di cui	1344# 961788342 002
	Charge	0032010916	di cui	1344# 961788378 003
	Charge	0032010916	di cui	1344# 961788933 004
Lista imballi del DDT (gestione vuoti):			Descriz. clienti	
896 Verpackungsh}lse P-42-GN2-225X 53, 5X50-28 53.				
5X50.5x225, Polyethylen, 20-42-91-90				
4 Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz,				
Schaeffler Group, 812X512X53, PP-RG (PM), 20-38				
4 Flachpalette P-26-SGP1 800X600 X150,				
schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, 81				
32 KLT P-14-E0328 RAL 7001 silber grau-				
400X300X280, Polypropylen, 20-14-02-90				
896 Verpackungsh}lse P-42-GE1-225X 40X38-48-A				
40X38x225, Polyethylen, 20-42-91-90				
Lista pacchi per spediz.:				
Nrsped/Index Kolli			Pesol.	tara Nr.espresso
MW PAL	806 X 606 X 720 mm			
	49296300-001 961788246		167,0	46,0 340476439617882466
Continuazione 2				

Indirizzo / Anschrift

Industriestraße 1 - 3
DE-91074 HerzogenaurachTel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:34



SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG - Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

EX
Bolla Consigna / Lieferschein

Alto, Indirizzo Lieferschein-Nr.	Nr. spedizione Spedition-Nr.	Garanzied. Versandtag
35180575	49296300	2018-11-20
Cod. di Ricezione	Codice Rapporto Lieferanten-Nr.	Regione Land
024456	91000733	2
Mk. Nr. Umsatzsteuer	Totale Rechner	
BP/HMK-PK		

Indirizzo Spedizioni / Versandanrede

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Cursore Distribuzione / Distributionsspanne

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

POSTO SCARIC: 14248

Größe Schüttgut / Ladekapazität

Normenmaß - (mm) / Standardmaß - (mm)

EXN

NÜRNBERG

Nr. pos. Pos.-Nr.	Nr. art. / Sach-Nr. Güter-Nr. / Waren-Nr.	Nr. art. / WZ-Beschr. Güter-Beschr. d. Sachkombinationen	Größe / Menge	Nr. pos. (mm) / Pos.-Nr.
MW PAL		806 X 606 X 720 mm		
	49296300-002	961788342	156,5 45,5 34047	6439617883427
	49296300-003	961788378	167,5 46,5 34047	6439617883786
	49296300-004	961788933	166,0 45,0 34047	6439617889337

Somma per spediz. 49296300 4 colli 657,0 183,0 1,407 m3

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP35180575

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Ufficio Spedizioni

Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3

DE-91074 Herzogenaurach

SI/HZA-SLEL Manuel Dronsgalla, Tel. +49 (9132) 82-86746, Fax +49 (9132) 82-457

Indirizzo / Anschrift

Industriestraße 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:34



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-010013 vom 20.11.2018



18-010013

Ludwigsburg, 20.11.2018
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 23.11.2018		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 20.11.2018		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	35170749	67	COLLI	Getriebeteile	8.600	
2	35170898					
3	35179920					
4	35179959					
5	35179971					
6	35179983					
7	35180025					
8	35180361					
9	35180417					
10	35180550					
11	35180560					
12	35180575					
13	35180818					
14	35180840					
15	35180964					
16	35180988					
Summe:						
Total:		67,00 COLLI				8.600,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km KUEHNLE+NAGEL S.p.A. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières 24 NOV 2018 "Ricevuta e presa in carico di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz	Ämtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540800
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5408 00
SWIFT: DRESDEFF604